

# **EL HABLA DE CAMPORREDONDO**

**J.Carlos Martínez Mancebo**



## UNA CONSTATAACION.

"Cierta año la gente empezó a irse  
y en muchas casas no quedaba nadie  
El año que la gente empezó a irse  
en muchas casas no quedaba nadie.  
Se llevaban los hijos y las camas.  
Tenían que matar los animales".

De Antonio Gamoneda "Blues del cementerio".

Serían suficientemente aclaratorios estos versos para mostrarnos la reciente historia del grupo humano que vamos a describir, en su vertiente lingüística. Cuando en la década de los años 60 comenzó la salida masiva desde nuestros pueblos hacia zonas industrializadas del país, nos pudimos dar cuenta -yo, al menos, fui consciente de ello- que algunos vocablos empleados eran irreconocibles para nuestros interlocutores.

Ahora, recuerdo las risitas de un compañero de colegio que me oyó decir: "porracha". Tenemos, por tanto, que en una misma lengua puede aparecer un léxico específico. Incluso entre los pueblos vecinos hay algunos vocablos distintos: así en Otero de Guardo, he podido comprobar que desconocían voces como "sobera" y "picatuesta", ambos de uso común en Camporredondo.

Sin duda alguna, los lugares más retirados o más aislados son los que mejor han conservado un quehacer lingüístico propio y peculiar. La incomunicación de Camporredondo con el exterior ha sido relativa, pues desde los años 20 del presente siglo, ha sido un lugar de cierta movilidad demográfica, debido a los más de veinte años que duró la construcción del pantano y a las posteriores obras periféricas.

En nuestro trabajo de campo, hemos pretendido recoger los caracteres lingüísticos y vocablos que estén en cierto desacuerdo con el castellano normativo, haciendo, por tanto, una aportación dialectal y

mostrando la pervivencia de ciertos arcaísmos. Una gran mayoría de vocablos no aparecen en el Diccionario de la Real Academia, otros están recogidos por ella, pero con sentido y acepción distinta; otros sí quedan recogidos, aunque al señalar su uso por provincias, no hace referencia a la de Palencia en variados casos y sí a la de León y Santander.

Otro aspecto a señalar es el que para muchos jóvenes eran desconocidos casi un 60% de los vocablos, ya que estos se conservan casi exclusivamente en las viejas generaciones. Dicho desconocimiento lo explicamos por dos causas: los medios de comunicación, uniformando el lenguaje; y la desaparición de antiguos modos tradicionales de vida y trabajo. Así, cuando la actividad pastoril es casi nula, es fácil deducir que desaparezcan voces como: "motril", "avío", "vecería", "cabarra", "cebilla", "marro", "cambón"... Y lo mismo sucede con giros de clara referencia a actividades o personajes que conformaban la vida del colectivo: "Ya viene Cuca" se decía cuando llegaba la luz desde el molino, cuyo propietario, en Triollo, se llamaba Cuca; "Te pareces a tío Marcialete" se dice aún de alguien que lleva la camisa por encima del pantalón; "Te vas como el tío Sierra" es marcharse sin decir nada, sin despedirse; "Roer las cornales" es jugar una mala pasada a alguien; "Tener donde atar la burra" hace referencia al lugar donde uno puede hospedarse por tener algún familiar o amigo. Estas alocuciones llenas de vida, imaginación y creatividad están hoy en desuso, pues serían irreconocibles para buena parte del colectivo lingüístico, sobre todo, los más jóvenes.

En definitiva, nuestro léxico rural (el que aquí exponemos) está en retroceso y en vías de desaparición. Desde luego, tampoco sería posible su renacimiento; aunque sí rescatarlo del olvido, para que posteriores generaciones tengan referencias de algo que se nos fue.

Desde luego, las casi 700 voces aquí expuestas no agotan todo el universo lexical de uso local en Camporredondo. Por tanto, este trabajo podrá enriquecerse con futuras aportaciones y con añadidos comparativos desde otros colectivos lingüísticos.

## CARACTERÍSTICAS LINGÜÍSTICAS

Entre los distintos estudios, sobre cómo se desarrolló el castellano y cuales son sus áreas dialectales, destacamos, en la obra de Menéndez Pidal: "El dialecto leonés", un dato explícito y directo sobre nuestro tema: "Pasando la cordillera Cantábrica, nos debemos fijar en los límites medievales del reino leonés; éste, según el monje de Silos y el obispo Tudense, se separaba de Castilla por el Pisuerga; el rey de

Pamplona, Sancho el Mayor (+ 1035) quitó a León la actual provincia de Palencia, retrayendo el límite del reino al río Cea".

Aunque no siempre coinciden los límites políticos con los dialectológicos, en nuestro caso diremos que el área de Fuentes carrionas está a caballo entre la evolución propia del castellano y el dialecto leonés. De hecho, los partidos de Riaño y Sahagún son señalados, por Menéndez Pidal, como representantes del dialecto oriental leonés. Estas disquisiciones filológicas quedan poco fundamentadas sin la presencia de textos que nos indiquen cómo evolucionó el castellano en nuestra zona. Dejamos, por tanto, esta cuestión histórica y pasamos a dar ciertas características que podemos entresacar en el momento actual, desde la pura oralidad.

-Características verbales:

En general, se adopta el típico imperativo leonés con conservación de la "e" final, hecha "i" para deshacer el hiato de dos vocales iguales: "cantai", "correi", "volvei"... Cuando tras el imperativo va un pronombre enclítico, no se pierde la "i", como sucede en otras formas dialectales: "peinaiseos", "lavaiseos", "poneiseos".

Es corriente la prótesis "d" delante de algunos verbos: "desdar" "desaparar", "desencenegar". Es usual también la pérdida de la "r" final en los infinitivos ante pronombre enclítico "come(r)lo", "pesa(r)lo"...

En cuanto al gerundio toma muchas veces el tema de perfecto y así nos encontramos con: "hiciendo", "pusiendo", "quisiendo"... El pretérito perfecto ofrece muchas formas contractas del castellano vulgar: "trajon", "puson", "estuvon"... La utilización del condicional por el imperfecto de subjuntivo es algo totalmente generalizado, su uso está extendido a toda la provincia de Palencia. "Si estaría en el pueblo comería mejor"...

- Morfología

El genitivo se expresa muy a menudo sin preposición: "en ca'l cura", "en ca Félix"; aspecto que se da también en los topónimos "La Vega un Tío"... La razón es puramente fonética: la "d" inicial de la preposición "de" se pierde la hallarse ante vocales.

Es usual la utilización del posesivo con el artículo antepuesto, construcción conocida del antiguo castellano: "la mi madre", "el mi carro", "las tus vacas"... En sustantivos que van acompañados de los adjetivos posesivos, la sílaba tónica no es la sílaba de la cosa poseída, como hace la entonación castellana, sino que el acento tónico lo lleva el adjetivo: "estoy en la mi casa".

Entre los sufijos conformadores de vocablos destaca el sufijo -Al, éste se utiliza para formar nombres de árboles, especialmente frutales. Así tendríamos "manzanal", "cerezal", "guindal"... Aunque para referirse al ciruelo se emplea el sufijo -AR "cirolar". Estos nombres se emplean en género masculino, a diferencia de otras zonas de dialectología leonesa que lo usan en femenino. Por otra parte, el sufijo -AL es citado como leonés por Menéndez Pidal en su función de sufijo nominal e indicando además una agrupación o abundancia: "canchal", "brezal"... Es dominante también el sufijo -UCO con significación diminutiva: "cosuca", "trapuco", "paluco"...

Se conservan, en muy poca proporción, palabras que mantienen el grupo -MB, rasgo característico del leonés, así tenemos "camba": pieza del arado, "cambón": palo curvo que une el trillo con el yugo; el topónimo "Lomba" en vez de loma. Pero en la actualidad, no se usan "lamber" o "palomba", aunque creo que así sería su pronunciación en épocas anteriores.

El solido "z" ante consonante se convierte en "S", por ejemplo: "tisnar", "torresno", "cascarrías"... Es muy usual monoptongar algunos diptongos que están a principio de palabra: "Usebio", "Ufrasio", "Ufemia", esto es algo común a otros localismos de distintas regiones dialectales.

abonero	Lugar donde se deposita el abono de las vacas.
aborrecer	Acción de rechazo hacia algo repetitivo. "Vas a acabar aborreciendo las sopas de picatuesta de tanto comerlas".
aborrecer(b)	Acción de rechazo de algunos pájaros hacia sus crías. "A esas crías de sietecolores los aborreció la madre".
abrigada	(deriv. del latín ábrego o viento del sur) lugar recogido y soleado.
abultar	Se emplea para expresar cantidad de cualquier sentido.
abulto	persona irreflexiva.
acedera	Tallo herbáceo que abunda en los prados en primavera, de sabor ácido.
acérrimo	persona fija de ideas. Con este mismo sentido se utiliza el vocablo "cérrimo".
acorajarse	carcomerse o agrietarse las maderas.
acuarteronar"se	Se refiere a la tierra que tiene grietas, dejando los terrones en forma geométrica por sequía.
achicoria	Tipo de tallos que se da a los conejos.
achiperres	Objetos de poco valor.
adobar	Preparar la carne de los chorizos.

auras	Reparto de "suertes" o parcelas comunales entre los vecinos de un mismo concejo, turno para repartir la hierba de los prados.
afincar/se	(Juego de bolos). Sucede cuando la bola queda parada en el "castro" o espacio que ocupan los bolos.
agayuga	Fruto silvestre de color rojo, perteneciente a la familia de las ericáceas.
aguachirri	Lluvia menuda y de poca intensidad.
aguillilla	Timbre agudo de voz. Se dice de alguien que canta con voz atiplada.
ahorcado	Juego de bolos. Esta modalidad consiste en que la bola entre por la línea entre el 4 y los bolos.
alabancioso	presumido.
alamares	Cacharros o trastos de poco valor.
alampar	Quemarse la boca o los labios con líquidos o alimentos calientes. "estas patatas están alampando".
albarca	Calzado de madera. Adivinanza: "triquili, traque/van por las eras/muchas campanas/ y pocas cencerras".
albares	Especie de escobas o retamas de considerable altitud y destinadas para leña.
alcalde	Quien ostenta la autoridad en la sociedad de mozos. "Alcalde de los mozos".
alinear	Sacudir, pegar. Lo dicen las madres.
alipende	Vividor, pillo y ganavidas.
almadreña	Calzado de madera con tres apoyos o tarugos. Madreña y albarca son sinónimos. Se usa siempre en plural.
alpargata(juego)	Se alinean los chicos en cucullas, quedando uno delante. Se va pasando la alpargata evitando que caiga en sus manos mientras se le golpea.
amoladeras	Broma o juego dirigido a personas que desconocen esta palabra. Se usa como sinónimo de engaño.
amolar	Perjudicar, molestar.
amostajo	Arbol y su fruto. Es un fruto pequeño y de maduro es de color negro.
amurriarse	Afligirse o angustiarse.
andancio	Enfermedad pasajera que produce cansancio y debilidad en general.
andurriales	caminos alejados y en mal estado.
anear	Respirar profundamente, con dificultad después de algún esfuerzo.
ansioso	Persona egoísta y acaparadora de todo cuanto puede.

antimora	Especie de frambuesa silvestre que crece en los linderos de los prados.
antojil	Planta criptógama que crece en los lugares húmedos. La hoja es grande, lisa y suave al tacto. Se le atribuyen propiedades curativas.
antruido	(del latín introitus) fiesta del martes de carnaval.
apanarrado	Atontado o falto de iniciativas.
aparar	Colocar u ordenar alguna cosa.
aparente	Lucido y hábil. "Es muy aparente colocando ladrillos".
apetrucos	Frutos silvestres.
apiporrarse	Hartarse, saciarse hasta no poder más.
argamón	Serval.
argayar	Acción de inundarse una pradera o tierra por exceso de lluvia o riego.
argayo	Desprendimiento de tierras, piedras... por efecto de las lluvias o del deshielo de las nieves.
armadija	Conjunto de útiles para pescar.
armadura	Armazón supletorio del carro de labranza para el transporte de la hierba.
Armar	Colocar los bolos en pie para jugar. Se utilizan otros verbos como "pinar o plantar los bolos".
armella	Anillo de hierro que sujeta el "dalle" al asta de madera.
arrajetas	Llevar o transportar una persona a otra a cuestras, sobre el hombro, abrazada al cuello y cogida por las piernas.
arramplar	Coger algo o arrastrar a la fuerza.
arrancadera	Acción de tomar el último vino antes de irse cada uno a su casa.
arrascadera	Instrumento para limpiar la cuadra del abono.
arraspanera	Planta cuyo fruto es el arráspero.
arráspero	( <i>Vaccinium myrtillus</i> ) Arándano o mirtillo. Fruto silvestre de color negro y sabor dulce.(Arraspanera: planta productora).
arribañar	Acabar con todas las sobras alimenticias que quedan en un plato, bien con el pan o algún utensilio culinario.
arrebujar	Envolver. "Arrebújate con la manta".
arrecatar	Color rojizo de las nubes. "Cuando el sol se arrecata, buen día cata".
arrecatar/se	Mirar hacia atrás con recelo y desconfianza.
arredonder/dir	(ad-refundere) Cundir o aprovechar un trabajo. "Me ha arredondido mucho la mañana, he arado la Caballera".

arregañarse	Se arregaña un carro cuando es cargado de forma descompensada en la parte trasera, quedando así el cabezal del carro sujeto.
arrentar	Hacer burla de alguien imitándole. "No me arrientes o te acuerdas de mí".
arrenuncio	Forma de decir renuncio en los juegos de niños.
arrinarse	Caerse o tambalearse por no poder soportar el peso de una carga pesada.
arrodear	Rodear.
arromper	Primera roturación que se hace a la tierra.
ascopicio	Se designa así al niño travieso y de intenciones malévolas. Tiene carácter despectivo.
asobear	Acción de unir el carro con el yugo, utilizando para ello una tira de cuero o "sobeo".
aspar	Acción de picar excesivamente los alimentos.
asparavanes	Gestos incontrolados con los brazos. (Aspavientos).
asperura	Frío intenso, acompañado con chispas de nieve.
astil	Mango de la guadaña.
ateclar	Estar excesivamente pendiente o poner sumo cuidado en la atención de otra persona.
atestar	Acción de pisar la hierba en el pajar o en el carro para que haya más cabida. "Calcar" es sinónimo.
atestar/se	Se dice de algo o alguien que no puede salir del lugar. "Se atestó el carro en el arroyo de Los Senderos".
atropaduras	Restos de trigo, yerba, abono... que quedan después de realizar su recogida.
atropar	Acción de recoger o reunir la hierba que antes se había esparcido para que se secase.
atropar	Convencer a alguien con muchas palabras incomprensibles. "Me atropó no sé qué y me convenció".
avezar	Conducir a los corderos a los pastos en los días primeros de mayo.
avío	Porción de comida que cada vecino debe llevar al pastor contratado. Locución completa: Llevar el avío al vaquero.
badanas	Persona dejada y abandonada.
badillo	Especie de azada, con mango largo, que se usa generalmente para limpiar el abono de las cuadras.
baleo	Planta dura y espinosa con la que se confeccionan escobas para barrer la era y los corrales.
bardales	Especie de escobas o retamas cuyos brotes se dan al ganado. También llamadas "escobas de bocadillo".

barrial	Tierra barrial es la tierra arcillosa.
barrila	Especie de recipiente de barro con dos asas, donde se lleva de vino.
barrisqueras	Lugar erosionado y lleno de piedras. Existe también como topónimo.
barruque	Mezcla de cal con arena para unir las piedras de las paredes.
basna	Porción de madera arrastrada desde lugares apartados hasta el camino, donde se carga en el carro. El arrastre es tirado por vacas.
basnadero	Sendero muy "pindio", a modo de carril, formado por repetidos arrastres de madera o piedra.
berraquina	Llorera continua e intensa.
berrar	Acción de mugir en el ganado vacuno.
berrón	Niño que llora a menudo y con intensidad de gritos.
binar	Segunda roturación que se hace a la tierra.
birlar	En el juego de bolos, tirar la bola desde el birle, o espacio comprendido entre los bolos.
birojo	Bizco.
birria	Disfraz carnavalesco. "Parece un birria" se dice de alguien vestido extravagantemente.
bocarón	Ventana grande que tienen los pajares a cierta altura del suelo para introducir por él la hierba, bien directamente desde la
borra	(Del lat. tardío BURRA) Oveja desechada para el parto.
borrega(Comer)	Fiesta de los Mozos en Todos los Santos. La Cofradía de Animas se la daba por tocar las campanas.
borrumbada	Fiesta con gran ruido.
brazuelos	Patas delanteras del cerdo.
brujos	Se designa así a los naturales de Cardaño de Abajo. "La Peña de Espigüete/se está cayendo/las brujas de Cardaño/la están teniendo".
brusco	Morro de los animales ovinos.
buey moreno	Limaco o babosa.
cabaña	Conjunto de novillas pertenecientes al vecindario, que se manda a los pastos de verano.
cabarra	Garrapata.
cabezón	Parte delantera del carro.
cabras	Manchas rojas de las piernas producidas por permanecer largo tiempo junto a la lumbre.
cabruño	Parte más delgada de la guadaña donde se realiza el corte.

cagalitas	Excrementos de las cabras y ovejas.
calcar	Comprimir alguna cosa sólida. Acción de apisonar la hierba en el carro y en el pajar.
calce	cuñas o piedras que se colocan bajo las ruedas del carro para inmovilizarlo.
callo	Protector metálico que se coloca en la pezuña de las vacas. Esta labor se realiza en el "potro".
cambas	Cada uno de los trozos curvos que forman la antigua rueda del carro.
cambas(sent.fig)	Hace referencia a un objeto curvo y torcido. Una estrofa burlesca dice así: "Vuestro mayo ¡Galanes!/tiene cambas y dentales".
cambón	Palo grueso, de madera de haya, que une el yugo con el trillo.
Caminayo(Dicho)	Hace referencia a un personaje procedente de un pueblo leonés cercano. "Eres más tonto/ que los de Caminayo".
camisa	Despojo o piel seca que mudan las culebras. "Encontré en los pesebres una camisa".
campano	Cencerro muy grande y de la mejor calidad, que se coloca a la vaca o novilla más vistosa, cuando descendían de los puertos.
campiza	Pradería en la sierra alta muy tupida de hierba.
canas(migas)	Guiso propio de pastores, consistente en migas de pan y leche.
cancarro	Vaso de vino grande.
candajear	Ir con frecuencia de un lado para otro sin ningún motivo. Con "Candajo" se designa a la persona que así actúa.
canilla	Espita de la carral desde donde sale el vino.
cantenerse	Conservarse o mantenerse. Hace referencia a alguna cosa deteriorada que se mantiene a duras penas. Dicho "Cantente mientras cobro".
cantera	Ave parduzca, que hace sus nidos entre paredes de piedra.
cañas	Las dos maderas transversales que sujetan el piso del carro.
cañones	Se refiere a las puntas salientes de los pájaros antes de emplumar.
capar(la campana)	Es un entretenimiento infantil, que consiste en hacer una unión entre el badajo y campana sin que produzca sonido.

caporal	(Lat. caput=cabeza). El jefe de un grupo o persona que lleva iniciativas en tomar las decisiones.
cárcavos	Hoyos o baches de los caminos. Existe como toponímico "El Cárcavo".
cardinas(pasarlas)	Vivir momentos difíciles y angustiosos.
careca (perro de)	Perro hábil en el ladrido, especial para ir con el ganado y obedecer al pastor.
carga	Medida de cereal equivalente a 8 cuartos.
carnero	Tallo del rosal silvestre.
carnicia	Tipo de hierba vasta y alargada con poco valor nutritivo.
carquesa	Variiedad de retama.
carral	Cuba para el vino.
carrería	Grupo de carros que desde toda la montaña bajaban hasta las zonas vinícolas de Valladolid, Palencia y Zamora.
carrular	Funcionar, marchar bien una máquina
carteo	Guadaña que no corta. Por asociación persona disminuida físicamente.
casar	Tiene sentido despectivo. Casa grande y derruida.
casar	Solar con las ruinas de una casa.
casajera	Hace referencia a cualquier terreno pedregoso, cultivado o no. Toponímico: "La Casajera".
cascarrias	Pegotes de estiércol adheridos a la lana de las ovejas.
cascarrias	Mocos secos pegados en la nariz
castro	Zona que ocupa el conjunto de los bolos. "Juego del castro" es algo similar a la rayuela.
catar	Recoger a su tiempo los panales de miel de las colmenas.
cayuela	Roca de pizarra que se presenta en capas y se descomponen fácilmente en estratos de color ceniciento.
cazolitero	Persona entrometida.
cazpacho	Fruto de una variedad del cardo, que está cubierto de púas. Cuando se lanzan quedan pegados a la ropa o al pelo.
cebilla	Collar de madera en forma de V. En el exterior solía ponerse las iniciales del propietario.
celemín	Medida de capacidad para cereales. Aquí equivale a 24 cuartillos.
cepa	Raíz del brezo. Se utilizaba para hacer carbón vegetal y utensilios: pipas, cucharas...
ceresuelas	Arbusto de ramas muy flexibles.

cerezal	Arbol del cerezo. Otros frutales: manzanal, guindal...
cerracina	Destrozo, desaguizado.
cimero	La parte más alta de un lugar.
cinto(tirar al)	Esta expresión equivale a luchar, de forma similar a la lucha leonesa.
cirigüeñas	Cebolletas silvestres. "Arrancar cirigüeñas que viene Mayo".
cirvuna	Hierba dura y espinosa desechada por el ganado. Por extensión sirve para adjetivar a personas de mal carácter.
clavija	Pieza de hierro o madera que se coloca en uno de los agujeros de la punta del arado para graduar así su longitud.
clavos	Especie de verrugas que salen en las manos.
colmo	Haz de cereales.
colodra	Estuche e madera o de cuerno que lleva el segador a la cintura, sujeta en una correa, donde se coloca la pizarra de afilar.
columbete	Voltereta o vuelta de campana.
componendas	Actos que pueden resolver alguna dificultad, pero de forma muy desordenada.
coracha	Hace referencia a fumadores empedernidos. "Fumas más que una coracha".
corbatos	Apodo que reciben los naturales de Camporredondo.
corderero	Pastor ajustado temporalmente para cuidar los corderos de los vecinos.
coricias	Especie de alpargatas con suelo de goma o cuero curtido y con los cordones de piel.
corito	Parte desnuda del torso que enseña la persona vestida.
cornales	Correas para uncir las vacas.
Cornales	"Roer las Cornales" se dice por defraudar a alguien.
cornejal	Cada una de las cuatro esquinas de un saco.
corralada	Grupo numeroso de mujeres que cosen, hilan y conversan en los corrales, formando animada tertulia.
Correverás	Juguete imaginario. "Te traigo un correverás con las patas pa atrás".
cortatijeras	Tijereta (Forficula auricularia).
corte	Establo o cuadra, destinado generalmente al ganado ovino.
corveño	Enebro rastrero de hoja perenne.
corza	Utensilio de madera en forma de Y que se emplea para arrastrar pesos grandes.

JOSE C. MARTÍNEZ MANCEBO

coscurro	Esquina del pan que se corta con la mano.
costalada	Golpe producido sobré el costado, merced a alguna caída.
cruz	Palos transversales que se colocan hacia la mitad del hornillo para que se apoyen en ellos los panales con la miel.
cruz de los pobres	Tabla adornada con una cruz que se pasaba de un vecino a otro. Si algún viandante lo necesitaba, preguntaba en qué casa estaba.
cuajo	Llorera continua y enrabetada
cuarta/encuartar	Pareja de vacas que se engancha a la otra que transporta el carro para ayudar en las pendientes.
cuarterón	Es el cuadro superior de una puerta y sirve a modo de ventana desde donde se puede abrir.
cuarto	Medida para cereales que equivale a seis celemines.
cubrir	Acto de fecundación del macho a la hembra en el ganado vacuno.
cuerdas(echar la)	Pescar truchas dejando el aparejo con una lombriz en el anzuelo. Después de cierto tiempo se comprobará si ha picado alguna.
culebrera	Tipo de hierba, muy corta, pero de excelente calidad para el ganado.
cundir	Condimentar. "Estas patatas tienen buen cunde".
curioso	Persona limpia y ordenada.
cuscar	Buscar algo con atención. "Andaba cuscando en el corral". Orden que se da al perro.
chabeta	Aldaba de madera usada para cerrar las portilleras.
chamorro	Testarudo. Naturales de Otero de Guardo.
chaparrada	Lluvia intensa, pero de corta duración, producida por una tormenta.
charpa	Regulador del tiro de la hornacha
charranchas	Apeos de madera destinados a la sujección del mayo mientras se le "pina".
charrasquear	Dar diente con diente.
chicha	Carne/"Estar en chichas" es estar desnudo.
chiguito	Se dice de los niños, aún no adolescentes.
chinchín	Pajarillo muy menudo, de color ceniciento, que habita entre los leñeros.
chito	Se usa para espantar a los perros.
choclear	Producir "chocleto" o sonidos de las albarcas al pisar los charcos.

chorretada	Porción del algún líquido. "Echa una chorretada de aceite en la sartén".
chosca	Lumbre, hoguera muy viva y con abundante leña.
chovo	Quien utiliza preferentemente la mano o pie izquierdos.
chozo	Lugar donde se recogen los pastores.
chupa	Mojadura a causa de la lluvia.
churripitear	Escurrirse algún líquido o sustancia de poca cohesión.
churripitel	Carámbano de hielo que cuelga de los tejados.
Dalla	Dalle más ancho de filo y mango más corto.
dalle	Guadaña.
dar	Abrochar o abotonar.
derechos(echar)	Festear con una merienda la finalización de alguna tarea agrícola o el acabado de alguna construcción.
derechos(pagar)	lo) Pago en especie(una cántara de vino) o monetaria a los mozos del pueblo por el mozo forastero que se hacía novio de alguna moza.
desajuntar	Apartarse de alguien.
desapararse	Separarse, divorciarse.
desarregañar	Volver el carro a su posición natural.
desasobear	Quitar el sobeo que une a las vacas con el yugo.
desatranca	Quitar el "atranque" a una puerta.
descascarillar	Acción de romperse los bordes de un recipiente de cerámica o cristal.
desdar	Desabrochar. "Desdate esos botones".
desentornar	Enderezar un carro volcado o entornado.
deshojao	Plataforma del carro.
desmochinar	Despuntar una cosa.
despapillar	Despegar del abdomen de la trucha el estómago e intestinos.
echar (las diez)	Almorzar a media mañana, también sirve para descansar en medio de algunas labores.
echar alante	Acción de dar el turno en la "vecería" al vecino siguiente.
embute	Indica abundancia o gran cantidad de cualquier cosa .
empicarse	Coger gusto a un sitio o a alguna cosa "El perro se ha empicado al Neal".
encarretar	Cópula entre los perros.
encenegar	Acción de taponar u obstruir un sumidero o presa por donde discurren las aguas.
enfurruscarse	Enfadarse.
engaitar	Inducir a alguien, halagándole, a que ejecute una acción que rehusaba. Convencer con halagos.

engañapastores	Aguila real. Su denominación se debe a que se mantiene cierto tiempo fija en el aire provocando la distracción de los pastores.
engaramar	Gatear, trepar.
engarlitar	Influir o convencer a alguien de algo con promesas.
engarriar	Producir estorbo o molestia a algún quehacer agrícola "La lluvia engarria en el mes de la hierba".
engatada	Preparar alguna faena o broma a alguien.
enguilo	Ardilla
enguisgar	Acción de azuzar a los perros para que se peleen.
enramada	Se colocaba sobre el último carro de hierba. En una casa recién acabada. En los balcones de las mozas y en el día de la boda.
ensambre	Enjambre.
ensileras	Cada uno de los canalillos por donde entra el agua de riego en los prados desde la presa principal.
entarugar	Acción de poner Tarugos a las albarcas.
entornar	Acción de volcar el carro. "Llama bien si no quieres que entornemos".
entrepanes	Tipo de pastoreo. Consiste en llevar a las vacas entre los sembraos y cada propietario cuidando las suyas.
esbaratar	Estropear, deshacer.
escabuchar	desterronar o deshacer la tierra. "Escabuche": Instrumento agrícola ligero.
escampar	Dejar de llover y limpiarse el cielo de nubes.
escarpín	Especie de calcetín, se usaba con las madreñas.
escogollar	Separar la carne pegada al hueso con los dientes.
escondeverites	Juego del escondite.
escornarse	Luchar o trabajar mucho para conseguir algo difícil.
escriño	Recipiente elaborado con paja de centeno retorcida. Entre algunos de sus usos está el de servir como depósito de los chorizos.
escujeringar	Desarticularse o destrozarse. Para las personas tiene el significado de gran cansancio físico.
escuchimizado	Persona pequeña y débil.
escullir	Gotear. "Los chorizos deben dejarse una noche en los varales para que escullen".
escupitajo	Saliva que se escupe con fuerza.
eslabón	Lución común o serpiente de vidrio. Abunda en los prados húmedos.

eslavar	Acción de las corrientes de agua que limpian la broza y tierra a su paso, dejando los caminos con la piedra en la superficie.
eslomar	Golpear fuertemente a alguien en la espalda.
espachurrar	Reventar cualquier cosa.
espaladora	Máquina quitanieves.
espalar	Quitar la nieve con pala. A las máquinas quitanieves se las llama "espaladoras".
esparcer	Extender la hierba en el prado para que se seque.
espatarrar	Aplastar
espurrrir	Creecer con rapidez. Hace referencia tanto a personas como animales o plantas.
esquila	Cencerro pequeño.
estadonjo	Cada una de las estacas, como de un metro de altas, que se fijan en los laterales del carro.
estazar	Despiece de las distintas partes del cerdo para su sazón.
esteva	Pieza del arado.
estornijón	Tirón fuerte de las orejas.
estranguar	Devorar la comida con rapidez, mostrando un apetito feroz.
estrebienzos	Tripas y vísceras de los animales.
estrevenzar	Acción de extraer el estómago y vísceras de los animales.
fachas	Tener mal aspecto. "Venía con unas fachas".
fardel	Bolsa pequeña en la que se lleva comida.
filosera	Borrachera
fincar/afincar	En el juego de bolos, cuando la bola cae fuera del castro o del espacio delimitado por los bolos.
frisuelo	Fritura de leche, harina y pan migado.
friura	Cuando nieva menudamente o en polvillo, con aire cacheadado.
fumarro	Forma en desuso de denominar al cigarro.
gachapa	Recipiente en el que el segador lleva la piedra de afilar. Está hecha de latón. (V.colodra).
gacho	Persona que está encorvada o cargada de hombros.
galana	Color entreverado de blanco y negro. Se usa para dar nombre propio a las vacas que tienen este distintivo.
galga	Sistema de frenado en los carros. "Echar la galga" es frenar el carro.
gamón	Planta de tallo fuerte utilizada en la alimentación de los cerdos. Su recolección estaba regulada.

garamujo	Fruto del espino silvestre.
garauja	Conjunto de aperos para el trabajo en eras y prados: bieldos, horcas, rastros...
garbosa	Calificativo frecuente para las vacas.
gario	Especie de bieldo de madera, con dientes anchos y alargados, destinado para recoger la paja.
garlito	Chorro o golpe de agua que sale haciendo ruido continuado.
garlito	Béber desde el porrón, bora, botijo, barrila... sin pegar los labios al pitorro.
gatuñas	Hierbas dañinas y espinosas.
gocho	Cerdi./ Sangre seca que queda paralizada por una contusión. "Tienes un gocho en el dedo".
gorbero	Tráquea de los animales ovinos.
gordo	La carne grasa y mantecosa de los animales.
gorgollar	Ruido que hace el agua cuando hierve
gorgoritos	Pompas que hace el agua cuando cae.
gorgulla	Agalla o excrecencia del roble.
grana	Semillas que suelta la hierba seca. Se confeccionaban cigarros con ella.
greñas	Persona de pelo largo y mal peinado.
gromos	Brotos o tallos de los árboles. Su uso se generaliza para designar los tallos de las patatas viejas.
guaje	Chico o niño.
guapo	Adjetivación que sustituye a bonito.
guilar	Acechar, vigilar, esperar ver algo con impaciencia. "Le guilé cogiendo huevos"
hablidad	Fuerza física necesaria para desempeñar cualquier actividad. "Ya no tengo hablidades para llegar al bocarón con la horca".
hacendera	Trabajo comunitario entre los vecinos. Se acudía con carro y vacas los necesarios para una determinada labor (V.huebra).
halladero	Lugar cómodo y placentero, ciudad donde la persona se adapta muy bien. "Me hallo muy bien en Bilbao".
hastil	Palo alargado del "dalle" donde quedan insertados la "hoja" y las manillas.
hijuela	Parte correspondiente a cada hijo en la herencia.
hiladero	Reunión entre convecinos, quienes mientras hilaban o hacían calceta contaban historias o narraciones tradicionales.

hocejo	Cuchillo curvo usado para podar o eliminar los ramajes de los árboles. También "honcejo".
hojas (Días de)	Determinados días regulados en los que se recogía hoja de roble para el ganado ovino como alimento de invierno.
hormigos	Calostros o leche gorda de vaca recién parida.
hornacha	Sitio donde se pone el fuego en las cocinas y encima está la trébede.
hornera	Edificio junto a las viviendas donde se amasaba y se cocía el pan.
horniles	Especie de escobas o retamas destinadas a prender el fuego en las hogueras.
hornillo	Colmena hecha con un tronco de árbol seco y cilíndrico, constituyendo una especie de tubo, que después se tapa en sus extremos.
huebra	Trabajo comunal entre todos los vecinos para arreglar caminos, traer hierba al toro, arreglar el chozo de Valdepino...
huevero	Persona entrometida e interesada en asuntos que no son de su incumbencia.
humazo	Excrecencias de animales recogidas en un bote a las que se da fuego y se coloca en alguna casa a modo de broma.
implar	Llenarse mucho de comida o de bebida.
instantinos	Intestinos.
Jabonera	Bolsa para la grasa que se daba a los ejes en los carros antiguos o "chillones".
jarca	Pandilla o grupo de muchachos en sentido despectivo.
jato	Ternero o becerro./ Diminutivo: Jatín-na.
jeriguay	Refresco o bebida de mala calidad que se hacía antiguamente.
jijas	Carne picada y adobada dispuesta para hacer chorizos .
lamiza	Prados húmedos con fuentes o arroyos.
lamparones	Manchas de grasa o aceite sobre la ropa.
lancha	Piedra plana y alargada que cubre las paredes. Antiguamente también se majaba sobre ellas.
latas	Maderas planas, que se colocan sobre los cabrios para sostener las tejas.
lecherín	(Euphorbia helioscopia) Planta que desprende una sustancia lechosa, se da a los conejos.
leguis	Polainas
ligaterna	Lagartija.

linacero	Pardillo (pájaro con plumaje de color pardo, teniendo manchas rojas en la cabeza).
linde	Límite entre las propiedades.
lirón	Planta de flor amarilla y familia de las liliáceas, que florece en primavera en los prados.
lizazas	Piedras de asentamiento y de protección en las casas.
longuis	Hacer como que no se entera uno, disimilar.
lumbrada	Fogata grande que se hace en las "hornachas o en el monte con gran producción de llamas".
lumia	Mujer entrometida y chismosa.
llavija	Especie de pasador que une el arado con el yugo, o el cambón del trillo con el yugo.
macanero	Persona que se excede en detalles y amabilidad con otros.
machorra	Hembra estéril.
madre	En juegos infantiles, se dice madre al niño sobre el que reposan y sujetan los demás.
majón	Trozo de árbol semicircular sobre el que se golpeaban los colmos para que saliera el grano de la espiga (majar).
majuelo	Arbusto silvestre, espinoso, que da un fruto comestible de color rojo. Muy abundante en linderos y montañas.
maldadas	Venir maldadas equivale a posibles desgracias o contrariedades.
manada	Cantidad de trigo o centeno que se depositan en un lugar para formar los "colmos".
mancar/se	Hacerse daño, lastimarse.
manducón	Persona dominante y un tanto arbitraria.
manillas	Mangos (de adelante y atrás) del dalle.
mano	Lugar, en el juego de bolos, desde donde se tira la bola.
manzánpulas	Persona comilona que no se altera por nada. Tener carácter tranquilo.
maquila	Lo que se cobraba en harina por moler.
marea	Brisa fría procedente del noroeste. "Hoy viene la marea de la Hoz".
marro	Juego infantil de persecución. Se forman dos grupos. Los tocados quedan presos formando una cadena.
marro(echar)	Se refiere, sobre todo, a los corderos cuando salen alborotados y sin rumbo. "Marro a los del barrio de Arriba porque son mucha germanía".
matazán	Persona encargada de matar el gocho.

maturranga	Engaño o picardía.
Mayo(Pinar el)	Acción de levantar el Mayo (roble o haya) en el medio de la plaza por los mozos.
mazuelas	Adjetivo despectivo hacia alguien con poca personalidad o débil de carácter.
meaperros	Planta gramínea muy abundante en los linderos.
mediana	Pieza redonda de hierro para unir el yugo al timón del arado.
melenas	Protector de piel (de perro u oveja) que se coloca entre el yugo y la testuz de la vaca.
meña	Tipo de ortiga con hoja pequeña y redondeada.
mesa	Cuña de madera que se interpone entre el cabezón del carro y el yugo, uniéndose ambos con el sobeo.
meticón	Persona entrometida e interesada en noticias que no son de su incumbencia.
meúl	Pieza central de la rueda en el carro antiguo o "chillón".
miagar	Maular o mayar el gato. "El Moro estuvo toda la noche miagando".
miera	Sustancia negra y espesa del enebro para curar ovejas.
migas	Hacer buenas migas equivale a tener buenas relaciones.
mochazo	Topetazo contra la cabeza.
monitas	Golosinas que traían a los niños cuando se regresaba de la feria.
moquita	Moco acuoso que cuelga de la nariz.
moritas	Frutos parecidos a los titos, pero de color oscuro.
morral	Bolsa de los pastores/ Persona necia. "Dios protege a los morrales" se dice de alguien con suerte.
morrina	Catarro nasal.
moruga	Lombriz de tierra.
moscando	"Ir moscando" es ir muy deprisa. "Está que mosca": Se refiere a persona muy enfadada.
moscar	Se dice de las vacas que se lanzan a carrera descontrolada por haberlas picado algún tábano.
moscas(mirar las)	Hacer la recolección de miel o "catar las colmenas". A las abejas se las denomina generalmente "moscas".
mosquera	Especie de armario, rodeado de una tela metálica, para preservar de las moscas la leche, embutidos...
mostolilla	Comadreja.
motril	Mozo que aprovisiona de alimentos a los pastores trashumantes cuando viven en el "chozo".
mullida	La paja que se extiende en las cuadras y cubiles.

murera	Montón de tierra que hace el topo al hozar en los prados.
murria	Tristeza profunda, nostalgia.
musina	(solo tiene forma femenina). Es la niña mimosa en forma exagerada.
narigón	Especie de argolla que se le pone a las vacas en el hocico para poder manejarla mejor.
neal	Ponedero de gallinas.
nevera	Hoyos en la tierra donde se metía la nieve bien apisonada. Hoy existe como topónimo el lugar correspondiente.
nevusquear	Caer nieve menuda.
nidarzo	Dicho popular: "Marzo nidarzo/ Abril hueveril/ Mayo pajarayo/ por San Juan volarán".
nita	Juego tradicional que consiste en derribar una pequeña madera o "nita" que sostiene unas monedas.
nube	Tormenta. ¡Que viene la nube y nos vamos a calar!
nube(Tocar a)	Toque de campanas cuando se avecina la tormenta, "Tente nube/tente tú/que Dios puede más que tú".
oliscón	Persona curiosa.
oliver	Arado de vertedera por contraposición al antiguo arado romano.
once(echar las)	Tomar algún alimento a media mañana, sobre todo, cuando la jornada se empieza muy de mañana.
oncejo	Podadera de hierro de una sola pieza. Se utiliza para cortar las ramas tiernas de los troncos. También "honcejo".
orza(salir a)	Salir corriendo a toda prisa. "Cuando daban la hoja se salía a orza para coger una buena mata".
ospar	Salir huyendo de lago o alguien.
ovejo	Persona muy bruta y con poco entendimiento.
pajarera	Aparato de alambre con un muelle, usado para cazar pájaros en invierno.
pajarilla	Bazo de los animales.
panadera	Zurra o paliza. También es frecuente oír "Somanta de palos".
panera	Espacio interior de la vivienda donde se almacenaban todos los granos de la cosecha,
pardal	Gorrión. También se le denomina "Pardalote".
parias	Placenta de las vacas.
parva(tomar la)	Copa de aguardiente que se toma muy de mañana antes de hacer alguna labor.

patente	Obligación del mozo forastero a convidar al mocerío local por salir con alguna moza del lugar.
pecu	(cuculus canorus) Cuco o cucubillo. Se le preguntaban cosas: "Cucubillo amarillo/ flor de escoba/ cuántos años faltan/ para la mi boda".
peinar	Acción de recoger y colocar la hierba con el trastro en el carro para que no se pierda en el camino.
pelona	Helada fuerte.
penca	Tronco de berza u otras verduras.
peón	Palo que sirve para sujetar el carro cuando está parado.
pergua	Desván. "Visitar las perguas": una comisión vigilaba el estado del chimeneo para evitar incendios.
pezcuño	Cuña con la que se aprieta la reja del arado.
picadero	Madero sobre el que se pica o corta la leña.
picar	Afilarse el dallye./ Cortar leña/ Llamar a la puerta.
picia	Fechoría propia de los niños.
picón	El ángulo de una pequeña porción de tierra o prado. "Me falta arar el picón". "Queso picón".
picos	Armadura que se añade al carro dándole mayor capacidad para el acarreo de la hierba.
pilón	Abrevadero para el ganado.
pimpineja	(juego) Consiste en pellizcar las manos del niño mientras se va recitando lo siguiente: "Pimpineja/ la mano la coneja/ conejito real/..."
pina	Cuña de madera.
pinar	Poner vertical una cosa. "Mañana se pinará el Mayo".
pinarse	Hacer frente o resistirse a alguien.
pinches	Los muchachos más jóvenes que acompañaban a los mozos en la pedida de los aguinaldos.
pincho	(juego) Clavar un palo en la era y con el trario debe derribarlo al mismo tiempo que clava el suyo.
pindio	Lugar muy pendiente e inclinado.
pingar	Chorrearse, gotear. "Te han puesto pingao" se dice de alguien que se ha manchado.
pinta	Parecido o semejante a alguien. "Por la pinta sales a tu abuelo".
pintar	Se dice en el sentido de ocurrir o suceder algo. "Cómo te pintó por Madrid".
pisa	Cada mazo que golpeaba los paños en los antiguos molinos. Existe el topónimo "La Pisa".
pispajo	Trapo o pedazo sencillo de tela.

refolleta	Red con mango que se usa para sacar del agua la trucha pescada.
reguñir	Refunfuñar mucho. /Reguñón: Persona de mal carácter.
rejo	Soga o maroma con la que se recoge y ata la hierba cargada en el carro.
relenga	Tipo de piedra muy dura y no muy apta para colocarla en la pared.
relocho	Entontecido o alelado.
remanar	Acción de filtrarse agua o humedad por las paredes.
remango	Soltura y prontitud para trabajar. "Menuda remango tiene tía Benina".
remermeja	Colirojo tizón. Pájaro de color pardo oscuro.
remosqueta	Vuelta o giro rápido de un animal./ En personas se refiere a los cambios súbitos de pensamiento.
rendal	Cordón umbilical de los animales. Por extensión puede hacer referencia a las personas.
repulesca	Se dice de la moza que llama la atención por su atractivo y desparpajo.
rescoldar	Avivar la ceniza caliente que conserva aún alguna braza.
rescolgarse	Colgarse. "No te rescuelgues de la viga".
resnalar	Deslizarse o resbalar.
respingar	Animal, sobre todo vaca, rebelde y difícil de domar.
resquemar	Escocer
retintín	Pesar o disgusto por no poder hacer algo.
retuelle	Artefacto para la pesca de la trucha consistente en dos palos con una red que se ahueca por dentro.
revirarse	Retorcerse o girar sobre sí una persona o cosa. "Si reviras mucho la bola te sales del castro".
riacheira	Pájaro que vive cerca de arroyos o ríos.
rilarse	Asustarse a hacer alguna cosa. "No te riles y sube al árbol".
risión	Carcajada exagerada.
risión	Mofa o risa de forma exagerada.
robla(echar la)	Convite que se paga al cerrar un trato en las ferias.
rodea	Paño basto de cocina. Por extensión se denomina así a las servilletas.
rodillos	Tablas con las que se tapa el "hornillo" por arriba.
rollo	Hileras de hierba que va dejando el segador con el dalle.
ronchas	Manchas en la piel que se pone colorada a cercos.
roñoso	Oxidado.

roquina	As de espadas. (Juego de cartas)
rozo	Fincas ganadas al monte p al matorral.
rubia	Antiguo medio de transporte
ruiseñorín	Canario silvestre.
rumiagos	Baba o mucosidad espesa y de color verdusco que se da en las aguas estancadas.
sabariago	Tipo de chorizo que se hace con carnes de inferior calidad.
sanchi	Voz que se utiliza para llamar a los conejos.
santos(hacer)	Hacer impresiones con el cuerpo, sobre la nieve.
sarduela	Portezuela que se ensambla en la parte delantera del carro.
saronjo	Raíces y ramas secas de los árboles arrancados.
segadera	Hoz para segar la mies.
segunderas	Cada una de las piezas que van a cada lado del eje central o meúl, en los carros antiguos.
serrote	Sierra pequeña con una sola empuñadura.
servir	cópula del ganado vacuno. "La sirvió el toro y quedó".
sestil	Lugar de siesta para el ganado. Existe también como topónimo.
sietecolores	Jilguero.
silera	Lugar por donde corre el agua repartida entre los prados. También "ensileras".
siruendo	Sembrado tardío del centeno.
sobacada	Cantidad de leña, hierba .. que se lleva bajo el sobaco.
sobaquina	Sobreesfuerzo producido por un trabajo pesado.
sobar	Amasar, ablandar la masa de harina.
sobeo	Correa larga de cuero destinada a atar el yugo con el cabezón del carro.
sobera	Construcción situada junto a la vivienda que sirve para guardar el carro y los demás aperos de labranza.
soletada	Huella que dejan los zapatos o zapatillas sucios en el suelo.
somorugo	Hace referencia personas poco activas.
sopas (juego de la)	Los niños, que guardan vecerías colgaban los mendrugos junto a un palo clavado en el suelo, ganaba el pan quien derribaba el palo.
sudar	Se refiere a la savia espelida al exterior.
tacero	Persona que relacionaba a los montañeses con los de Campos para hacer intercambios.
tanga	Disco de metal para el juego de la "nita".
tanza	Sedal para la pesca.

tapín	Céspedes cortados para colocarlos en las presas.
tardío	Se refiere al periodo otoñal.
tarugo	Cada uno de los apoyos que tienen las albarcas.
tazar	Romperse una cuerda por desgaste.
techaderas	Poner las techaderas consistía en levantar las faldas a las mozas.
telares	Cosas inservibles. Enredos, jaleos.
templar	Templar la bola es cuando se la lanza con suavidad.
tenada	Cobertizo para guarecer el ganado.
teos	Palos de brezo que servían para el alumbrado.
tercia	Viga que cruza por medio la vertiente del tejado.
tesuga	Nombre propio de vaca, haciendo referencia al color de su piel.
tirillas	Muchacho menudo y enclenque.
tonadona	Canción de ronda que hacen los mozos.
topera	Montoncito de tierra que los topos dejan en la superficie de los prados.
torbelar	Fuerte viento que arrastra la nieve.
torcas	Presas para la conducción del agua de riego.
torniscón	Pellizco fuerte.
torreblincar	Acción de tirar a alguien.
torrejuela	Torrijas de pan, con leche y miel.
torresno	Torrezno. "Pedir los torresnos": antigua celebración infantil.
trafallas/trafullas	Se dice de la persona que todo lo hace desordenadamente.
tragaldabas	Alguien que come muy deprisa y con voracidad.
trapajazo	Caída aparatosa.
trébede	La parte exterior que recubre la hornacha o fogón.
trempano	Temprano.
trescanteo	Poner una piedra sobre la junta de las dos.
tresnal	Montones de colmos, colocados de forma cónica en la era. Se utiliza el verbo "tresnalar"
trichorio	Basnadero o carril por donde se arrastra la leña.
tripero	Persona a la que sólo le interesa comer.
tuerdo	Trozo pequeño de un árbol, dispuesto para la confección de las albarcas.
ulagas	Ramajes de un arbusto que se utiliza para hacer escobas con las que barrer la era.
urcir	Malestar que se siente en manos y brazos al intentar cortar leña seca con el hacha.
Uvas de perro	Bolas tiernas y rojas parecidas a las uvas de parra.

valduendo	Estar perdido o desperdigado. Caminar sin rumbo o sin saber dónde ir.
varada	Cada lanzamiento que hace el pescador con su caña. Tirar varadas: pescar.
varales	Palos para colgar morcillas y chorizos para su curación.
varga	Cuesta o camino pendiente. Existe como topónimo.
vástiga	Tallo de las patatas.
vacaviruela	Sanguijuela.
vecería	Cuidado del ganado organizado por turnos entre los vecinos.
vecero	Persona que debe guardar el ganado.
veladero	Es sinónimo de hiladero (v. hiladero).
veldar	(Del lat. ventilare) Acción de aventar los cereales para separar el grano de la paja.
verdín	Sabor de la leche, cuando los pastos están muy tiernos y verdes.
verdugo	En los carros antiguos, trozo de madera sobre el que descansaba el eje.
virola	Cuña de hierro del dalle que une la "hoja" con el "hastil".
yeros	Productos parecidos a los titos, servían de pienso para el ganado.
zajones	Protectores de cuero ajustado con hebillas desde el tobillo a la rodilla.
zalabardada	Faena muy seria y desagradable que se hace a alguien.
zamarrón	Personaje carnavalesco o "birria".
zangarrones	Restos de los animales muertos: piel, huesos... "El lobo sólo dejó los zangarrones del jato".
zapatero	Insecto hemíptero que vive sobre el agua.
zaquilada	Porción de harina que cabe en una talega.
zorrera	Fuerte humareda en el interior de una casa.
zumbo	Cencerro alargado y de gran tamaño.

## BIBLIOGRAFIA

1. F. Roberto GORDALIZA; *Vocabulario Palentino* (Recuento de vocabulario de la provincia de Palencia), Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Palencia, Palencia, 1988.
2. Angel R. FERNANDEZ GONZALEZ, *Los Argüellos* (Léxico rural y toponimia), Santander, 1966.
3. Ramón MENENDEZ PIDAL; *El dialecto leonés*, Diputación de León, León, 1990.
4. Vicente GARCIA DE DIEGO; *Manual de Dialectología Española*, Ediciones Cultura Hispánica, Madrid, 1978.
5. César MORAN BARDON; *Vocabulario del Concejo de Lomba y montañas de León*, Madrid, 1950.
6. J. Carlos MARTINEZ MANCEBO; Usos y costumbres en Fuentes Carrionas, *Institución Tello Téllez*, Diputación Provincial, Palencia, 1980, 1981/ n<sup>os</sup>. 44 y 45.
7. Adriano GARCIA LOMAS; *El lenguaje popular de la Cantabria Montañesa*, Diputación Provincial, Santander, 1966.
8. Antonio TOVAR; *Cantabria prerromana, o lo que la lingüística nos enseña sobre los antiguos cántabros*, Madrid, 1955.
9. Adolfo LOPEZ VAQUE; *Vocabulario de Cantabria* (Apuntes para un vocabulario general), Santander, 1988.
10. DICCIONARIO DE LA REAL ACADEMIA ESPAÑOLA, Ed. 20<sup>a</sup>, 1984.
11. Agustín BLAZQUEZ FRAILE; *Diccionario latino-español*. Ed. Sopena, Barcelona, 1988.



pite	Juego infantil. Debía disponerse de una pala y un palo aguzado por las dos esquinas.
pizarra	Piedra para afilar el dalle y se introducía en la gachapa.
pocillo	Tazas pequeñas destinadas para tomar café.
poderoso	Viacrucis cantado que comienza "Poderoso Jesús Nazareno".
porracha	Cabacha o cayado.
portillera	Puerta grande de un corral o una finca.
posar/se	Ponerse el pan duro por estar mal cocido.
potas	Jibias grandes.
potro	Artefacto de madera, destinado a la sujeción de las vacas mientras se las hierra.
pradilla	Prado pequeño y cercano al pueblo.
presilla	Ojal.
prohombre	El encargado de dirigir la huebra.
puerto	Lugar donde pasta el ganado bovino en los meses benignos, desde junio a septiembre.
puntal	Parte delantera del timón del arado.
purrela	Cosas sin valor.
purrela	Cosa sin valor o despreciable.
quiñón	Tipo de prado, que corresponde a la quinta parte de una propiedad anterior.
rabera	Armadura que se añade a la parte posterior del carro junto con "los picos" para transportar más hierba.
rajas	Piedras pequeñas, utilizadas para tapar los huecos de las paredes.
ramalés	Cordeles con los que se ata a las vacas por los cuernos para conducir las.
ramones	La parte más fina y tierna de la "Escoba" o retama, que sirve para encender la lumbre.
rancio	Persona con cambios bruscos de carácter o que tiene muchas rarezas en su comportamiento.
ranilla	Enfermedad de la vaca. Según creencia popular se debe a la envidia entre los animales.
raspe	Sabor agradable y fuerte que deja el buen vino en el paladar.
ratina	Raza de vaca de pelo gris.
ravinche	As de bastos (juego de cartas).
rebeco	Rebelde o travieso.
recuchar	No dar muestras de la presencia de alguien, no rechistar. "Ese niño no recucha desde la cuna".